

# ՍԻՐԱՆ

Լ. ՏԱՐԻ — ՆՈՐ ՇՐՋԱՆ

1957

ՑՈՒՆՈՒԱՐ - ՓԵՏՐՈՒԱՐ

ԹԻՒ 1-2

## ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ

### ԵՐԵՍՆԱՄԵԱՅ ՎԱՍՏԱԿ



Ներկայ թիւով ՍԻՐՈՆ կը բեւակոխէ իր «նոր ըշան»ի ՅԵՐԴ ՏԱՐԻՆ : Կարելի է ըսել որ ՍԻՐՈՆ ունեցած է երկու ծնունդ . առաջինը 1866ին , եւ ապրած լոկ 12 տարի , մինչև 1877 : Խոկ երկրորդը՝ 1927ին : Թէեւ սոյզ է որ նորը նինին յաջորդն է թէ՝ անունով (գրի մը ՏԱՐԵԵՐՈՒՔԵԱՄԲ , զի նինը կը գրուի ՍԻՐՈՆ) եւ թէ իրեւ պատմաքերը մէկ եւ նոյն պատրիարքութեան , այսուհանդերձ դժուար է մին միւսին շարունակութիւնը համարել : Բացի ուղղութեան եւ պարունակութեան ՏԱՐԵԵՐՈՒՔԵՆԻՆ , լման 50 ՏԱՐԻՆԵՐՈՒ անջրդպես մը կայ երկութին միջեւ զոր դժուար է լեցնել նոյնացնելու համար երկու հրատարակութիւնները : Հետեւարար 1927ի ծնունդը պէտք է նկատել նոր սկիզբ մը , իրեւ յլացումը նոր ժամանակներու , նոր պայմաններու , եւ նոր մտայնութեամբ անձերու :

Ցիւատակելով այս երեսնամեակը մեր նպատակը չէ երեխ ՑՈՒՆԻՒԱԿԱՆ կամ նման ակնկալութիւններ նետապնդել պատմաքերիս համար : ՍԻՐՈՆ զիտէ թէ տակաւին չէ հասած պահանջուած այն հասուն ՏԱՐԻՒԹԻՆ որ անձերը եւ Հաստատութիւնները պատկառեի կ'ընծայէ , ոչ ալ դեռ կը զգայ թէ տեմարանած է իր ծոցին մէջ այնքան մը արդիւններ որոնք իրենք զիւենք պարտադրեն հանրային յարգանքի : Այսուհանդերձ կը փափաքինք պարծանիով յետահայեաց ակնարկ մը նետել 30 ՏԱՐԻՆԵՐՈՒ ընթացքին շահուած վաստակին վրայ , նման մշակին , որ երբ օրուան սկիզբը կրկին ձեռքը կը դնէ մանին վրայ՝ կանգ կ'առնէ պահ մը զինուակ աչով չափելու համար երեկի եւ նախորդ օրերուն կատարած ներկը , եւ երեսը տեսնագրելով կը վերսկսի նոր եռանդով իր արօրագրութեան արդար աշխատանիքին :

Բաց ասի նման անդրադարձումներ կը նետապնդեն նաեւ ուրիշ նպատակներ : — Ցառաջդիմութեան եւ յաջորդութեան նիմնական օրէնքներէն մէկն է երեմն եւ նայիլ անցեալին վրայ՝ աւելի յստակ տեսնելու համար ապագան : Անդրադարձալ իր գոյութեան կրուաններուն՝ վսահ ըլլալու համար որ չեն

19368ահ

169-58

խախտած անոնք: Վերջապէս աչքի անցնել յառաջադրուած նպատակները ոչ միայն սուզգելու համար որ շեղում չէ կատարուած անոնցմէ, այլ հաստատելու համար որ անոնք իրենց գործադրութեան նամրուն մէջ են:

Նպատակն է որ տրուած Հաստատութեան մը կամ ձեռնարկի մը տեսակը եւ իննուութիւնը կը նեղէ. եւ անոր հաւատարմօրէն գործադրութիւնն է որ նախ առաջը կ'առնէ թերումներու եւ ալասերումներու, եւ ապա կ'ապահովէ անոր գոյութեան տեսականացումը:

**ՍԻԾՆ** որու նպատակներով հրապարակ դրուած ձեռնարկ մըն է: Անոր նիմնադիրը, Եղիշէ Պատրիարք Դուռեան, **ՍԻԾՆԻ** առաջին թիւի առաջին էջը զարգարող իր պատրիարքով, ուղղեալ անոր առաջին խմբագրապէս Բարգեն Եպս. Կիւլէսէրեանի, կ'ուրուազգծէ ՍԻԾՆԻ նպատակները: Այդ պատրիարքին մէջ նախ կը մատնանուին այն աղդակները որոնք մղիչ պատճառը հանդիսացած են նման գործ մը սկսելու: — Միաբանութեան բաղնանիք, ընթեցաւէր նայ հասարակութեան խնդրանիք, եւ Ս. Արոռոյ Տնօրէն ժողովոյ որոշմոնիք: Ապա կը նեղուին ՍԻԾՆԻ նպատակները:

ա) **Գոհացում** տալ նոգեւոր այն պէտին՝ զոր կը զգայ մեր բարեպաշչ ժողովուրդը, ո՞ւր եւ ինչ պայմաններու մէջ աշ որ ապրի: — ՍԻԾՆ մեր ժողովուրդի զարգացած մասին ալ տրամադրուած է խունդու, Աւետարանին բխող խաղաղիկ ու փրկարար ներշնչումներ տարու համար անոնց՝ որոնք խմատութիւնն ունին իրենց մտի հայեցողութիւններուն հետ հաշտ ու համարձակ լծորդելու մարդկային զգացումներուն անենէն նույրականին, կրօնին համայականը:

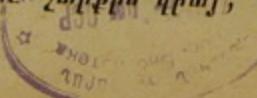
բ) **ՍԻԾՆ** պիտի ցանայ մշակել նաև տոհմային նին մատենագրութիւնը, մանաւանդ անոր եցերուն վրայ աւելցնելով անձանօր կամ անժխտ մնացած գործեր կամ գրուածներ: — Հայ Եկեղեցազիտական եւ բանափրական հարցերում վերաբերեամբ ալ ՍԻԾՆ պիտի ունենայ իր կարեւոր բաժինը:

գ) **ՍԻԾՆ** իր գրական դերը պիտի ամփոփէ ... որոշ շշանակի մը մէջ, որ քնականարար մուս չեն կրնար գտնել զուս գրականութեան նույրուած բոլոր սեռերը: (Ընդգծութեալ Խմբագրութեանս են):

Այս նպատակները իրագործելու համար **ՍԻԾՆԻ** առաջին կորովի խըմբագրապէտին իրենց բանկազին աջակցութիւնը բերին ժամանակակից Եկեղեցական ու աշխարհական յայտնի մատորական անձնաւորութիւններու նոյակապ փաղանգ մը, որոնք արդարեւ այնպիսի առողջ եւ ուժեղ մղում մը տուին ՍԻԾՆԻ որուն քամփը կը զգացուի մինչեւ այսօր իրենց առ յաւէտ մեկնելէ վերջ անզամ: Անոնց խնկելի յիշատակին ի յարգանս, եւ անոնց գործը շարունակողներու յերախտազիտութիւն կ'ըլլան յետազայ անդրադառները:



Մարդեր կան որոնց զործը կ'անցնի զիրենք կ'ըսեն, դարձեալ, զործեր կան որոնք կ'անցնին զիրենք երկնողները, Այսօք երբ ընդհանուր ակնարկմը կը նետենք Սիոնի երեսնամեայ հատորներու շարքին վրայ, որ ոհէ բարեպաշտ



ընտանիքի մը զբաղարանին մէջ աւելի է քան զարդ մը ըլլալէ, կը համոզուինք թէ գործեր կ'անդրանցնին զիրենք երկնողները։ Քաղցը ու բարի այն հոգիները որոնք տքնեցան Սիոնի իրազործման համար, մեծ մասով այսօր ոչ ևս են. և ինչ որ հաւաքով ու սիրով երկնեցին անոնք, կը մնայ ժառանգութիւն մեզի։

Երեսուն տարիներ առաջ, վերսկսաւ Սիոնի նոր շրջանը, Երանաշնորհ եղիշէ Դուրեկան Պատրիարքի նախաձեռնութեամբ, որ Ս. Յակոբեանց դարաւոր ու արդարե պանծալի Ս. Աթոռին համար ընդհանրապէս և Պաշտօնական Ամսագրին համար մասնաւորապէս, իր և իր գործակիցներուն աջակցութեամբ նոր ընջան մը կը բանար, կրօնական, կրթական և դաստիարակչական արթնութեամբ։ Վասնզի բազմանմուտ պատրիարքին պաշտօնավարութեամբ, Ս. Յակոբեանց Միաբանութիւնը պայծառ դէմքով, մտաւորական արժանիքներով զահակալի մը ներկայութեամբ կը բախտաւորուէր։ Իրթական և իմացական բարգաւաճ կեանքի մէկ երեսն էր անտարակոյս հրատարակութիւնը Պատրիարքարանիս Ամսագրին, մատուցի և խօսնակի կրկնակ հանգամանքներով։ Կանխող քանի մը տարիներուն՝ Ս. Աթոռոյս Ժառանգաւորաց վարժարանն ու Ընծայարանը վերակազմուած էին ու Ս. Յակոբեանց տպարանը վերաբացուած էր։ Տնտեսական պայմաններու յուսալից առաւելութեամբ ու խելացի մատակարարութեամբ, պատկառելի այս գործը իր ընթացքը առաւ և բարւոք ճամբու մը մէջ մտնելով շարունակուեցաւ։ Զարթօնքի այս շարժումին մաս կազմեց նաև Սիոնի վերահրատարակութիւնը։

Հիմնադիրն ու գործակիցները հաւատացին իրենց գործին վեհութեան և կարեւորութեան, տեսանողի ներշնչումով յուսացին արդիւնքին, Տէրը օրհնեց զիրենք ու հասնցուց իրենց հունձքը։ Մեր հոգիներուն մէջ իրենց մասնաւոր տեղը ունեցող, բայց տակաւ առ տակաւ պատմութեան անցնող պատկառելի այդ մարդոց արգասիքը շարունակուեցաւ ահաւասիկ երեսնամեակ մը, իրենց իսկ պատրաստած յաջորդներուն կողմէ։ Սիոնի սեղմ էջերէն ամսէ ամսի Հայ ժողովուրդին տրուեցաւ մոքի և հոգիի մնունդ, Ս. Աւետարանի սրտազրաւ դրուազներուն ընդելուզուած սփոփարար ու կենսաւորող խոսքը մեր Տիրոջ, — Քրիստոնէական վարդապետութեան ճշմարտութիւնները, մեզի յատուկ ազգայնացած ոլորտի մը ընդմէջէն։ Հայ տուներէն ու Հաստատութիւններէն ներս Սիոն տարաւ Աւետարանին Լոյսը, թշնամիներէն բռնադատեալ ընդհանուր խաւարին մէջէն գուրս բերելու և լուսաւորելու համար Հայ ժողովուրդի գաւկըներուն միտքն ու հոգին։ Երախտավիտութեամբ, պատկառոնքով ո՛ն երջանկութեամբ կը կենանք գործին և ապա բոլոր գործաւորներուն յիշատակին դիմաց։

Կրօնաբարոյական, պատմական իր զիմաւոր դերին քովը ի վեր Սիոն միշտ ունեցաւ նաև — ամբողջ նոր ընջանի երեսնամեակի ընթացքին — բանասիրական և զրական իր բաժինները, որոնք եթէ զիմաւոր դերը չքոնեցին (և արդէն պէտք չէ որ բանէին), կարեւոր տեղ մը զրաւեցին սակայն ընդհանուր մարմնին մէջ, և ունեցան հանգամանաւոր և հմուտ զրիչներ, արդէն իսկ հեղինակութիւն եղող մտքի մշակներ։

Սիոն, տակաւին իր նոր շրջանի առաջին տարիներուն մէջ էր երբ Ա. Աթոռոյս ժառանգաւորաց վարժարանն ու Ընծայարանը կուտար իր առաջին հունձքը : Հայաստանեայց Եկեղեցւոյ ընծայուած նոր զինուորազրեալներ, ուրոնք իրենց մատաղ ոյժերը պիտի ի սպաս դնէին բազմակարօտ ժողովութզի մը կարիքներուն և ատոր հետ մէկտեղ նուիրուէին կրթական մշակութային աշխատանքներու, Սիոնը իրենց համար գտնելով բեմ՝ ուր պիտի երեւէին մտքի և զրչի իրենց փորձերով, հմուտ և փորձառու խմբագիրները՝ ունենալով իրենց առաջնորդ: Գեղեցիկ ներդաշնակութեամբ մը իրար քով կուզան, շատ անզամ, հին և նոր զրիչներ, հեղինակաւոր խօսքն ու առաջին թռիչքները ընող կամ խիզախ խոյանքով երիտասարդ ոյժեր :

Գլխաւոր այս երեսները Ամսագրին սակայն, ունին իրենց ստորաբաժանումները, որոնց մէջ կը մանեն բանասիրական զանազան հարցեր, Ա. Գրական մեկնութիւններ, աստուածաբանական, եկեղեցագիտական, պատմական, պաղեստինագրական, լեզուական, ստուգաբանական, մատենագրական ինդիքներ, քննական ակնոցով գիտուած, ընդհանրապէս լոյս կը սփռեն աւանդական կամ կիսամութ մնացած խնդիրներու վրայ և կուտան զանոնք յաճախ մասնագիտական և երբեմն ալ ընթացիկ սեւեռումներով :

Սիոնի առաջին տասնամեակին, հեղինակաւոր աշխատակիցներ եղած են, Գուրեան Պատրիարք, Բարգէն Եպս., Մկրտիչ Եպս. Աղաւնունի, Թորգոմ և Մեսրոպ Պատրիարքներ, Գարեգին Արքեպս. Յովսէփեանց, Գարեգին Եպս. Տրապիզոնի, Ղեւոնդ Եպս. Գուրեան, Գ. Մխարեան, Տիրան Վրդ., Յ. Օշական, Ն. Պէրպէրեան, Ն. Աղբալեան, Մինաս Զերազ, Վահան Թէքէեան, Վահան Մալէզեան, Գ. Ֆընտրզեան, Մ. Յ. Թիրեաքեան, Մեսրոպ Նուպարեան, Տամատեան, Նահէ Յ. Վրդ. Պասպարեան, Խ. Պ. Քարտաշ և շատ մը ուրիշներ, որոնք համաձայն իրենց նախասիրութեանց և խառնուածքին բերած են իրենց մասնակցութիւնը :

Սիոն հաւատարիմ մնալով հանդերձ զլիաւորաբար իր կրօնաբարոյական, բանասիրական և պատմական ուղեգծին, շարունակեց իր ընթացքը, հակառակ նիւթական և քաղաքական տագնապալի շրջաններու: Երկրորդ տասնամեակին, Համաշխարհային Բ. պատերազմի օրերուն, ինչպէս նաև Ա. Աթոռոյ ներքին տագնապներուն կարելի կանոնաւորութեամբ շարունակուեցաւ, աշխատակիցներ ունենալով առաւելաբար եկեղեցական նորահաս սերունդէն: Մեսրոպ և Կիւրեղ Պատրիարքներու օրով Սիոն ունեցաւ դարձեալ նշանակելի և հեղինակաւոր աշխատակիցներ, ինչպէս օրինակ Արտաւազդ Արքեպս. Ոիւրմէեան, Ն. Վ. Ծովական, Եղիվարդ, Հայկազուն Վրդ., Ծնորհք Վրդ., Թորգոմ Վրդ., Մերովբէ Վրդ., Յարութիւն Վրդ., Խսահակ Վրդ., Հ. Աճառեան, Յ. Քիւրեան, Ա. Ալպօյաճեան, Ն. Աղոնց, Արսէն Երկաթ, Ն. Կատար, Ակիւլինէ, Հ. Երեմեան, Գր. Մ. Ֆաթիմի, Գէորգ Մորլեան, Յ. Բասմաճեան, Վահէ-Վահեան, Բ. Եղիաեան և շատ մը ուրիշներ :

Համաշխարհային Բ. պատերազմը իր աշխարհաւեր կործանումով և Ա. Աթոռոյ ներքին տագնապը տկարացուցին մշակութային աշխատանքները, սա-

կայն սկսուած զործը երբեք կանգ չառաւ, այլ ընդհակառակը շարունակուեցաւ անխափան։ Այսուհանդերձ 1948ին երեւան եկաւ Պաղեստինի ծանօթ Հրեայ-Արաբ պատերազմը՝ որուն հետեւանքով թէև ընկերային-մշակութային մեր զործը վերին աստիճանի տուժեց բայց դարձեալ չկասեցաւ։

Սակայն ժամանակի ընթացքին, Սիոն ամսագիր՝ տակաւ առ տակաւ կորսնցուց իր աշխատակիցները։ Խորունկ ցաւով կը յիշենք այն պայծառ առունները որոնք առ յաւէտ փակեցին իրենց աչքերը այս աշխարհին . . . այդպէսով զգալի բաց մը ձգելով մեր հոգիներուն՝ ինչպէս նաև Սիոնի էջերուն մէջ։ Սակայն երախտազիտութեան և գեղեցիկ զգացումներու պատմուճանովը կը յիշենք զանոնք, Սիոնի երբեմնի աշխատակիցները, կորովի և տքնաշան զրիչները, Երանաշնորհ Թորզոմ Պատրիարքն ու յաջորդ երկու զահակալները Ս. Ռոռին, Գարեգին Կաթ. Յովսէփեանց, Արտաւազդ Արքեպս. Սիւրմէեան, Ակադեմիկոս Հրաչեայ Աճառեան, զրագէտ-քննադատ Յ. Օշական, Շահան Պէրպէրեան, իր անստզիւտ իմաստասիրական յօդուածներով, Պարզեւ Եպս. Վրթանէսեան։ Եթէ մէկ կողմէն վերոյիշեալները իրենց բացակայութեամբ զգալի բաց մը զոյացուցին, միւս կողմէն սակայն Սիոն ապահովեց աշխատակցութիւնը ուրիշ բազմարեղուն աշխատակիցներու, օրինակ, Հրանդ Ք. Արմէն, Հայկ Պէրպէրեան, Օր. Սիրարքի Տէր Ներսէսեան, Մ. Մանուկեան, Գր. Արկ. Գալուստեան, Արամ Երեմեան, Գր. Ա. Սարաֆեան, Աշտիշատ, Զաւէն Եկէնեան, Մարի Աթմաճեան, Վահրամ Մավեան, Անել և շատ մը ուրիշներ։

Երբ այսօր, երեսնամեակի առիթով, պահ մը կանգ կ'առնենք յետադարձ ակնարկով մը նայելու այս վաստակին, երախտազիտութեան և յարգանքի՝ պարտականութեան զգացումներ կը լեցնեն մեր սրտերը հանդէպ հոյակապ կամ համեստ այն բարի հոգիներուն՝ որոնք յոյսով և մանաւանդ սիրով փարեցան իրենց քրիստոնէական, աստուածահաճոյ, ազգօգուտ այս զործին և իրենց անունները և երկերը անջնջելի կերպով ժառանգ ձգեցին զալիք սերունդներուն։ Յիշատակն արդարոց օրհնութեամբ եղիցի։

Երեսնամեայ այս վաստակին առիթով և թուականի մը առջև, յանուն երուսաղիմայ Ս. Յակոբեանց Պատրիարքութեան, Սիոն իր չերմազին շնորհակալութիւնները կը յայտնէ իր հին և նոր բոլոր աշխատակիցներուն, մաղթելով անոնց արեւատ տարիներ, որպէսզի Հայ գիրին միջոցաւ մեր ժողովուրդին և Աստուծոյ ծառայելու գոհունակութիւնը և երջանկութիւնը իրենց և Սիոնի ընթերցողներունը ըլլայ զալիք երեսնամեակներու ընթացքին։

